



# GIMA

PROFESSIONAL MEDICAL PRODUCTS

**TERMOFORO (CON COPERTURA)**  
**HEATING PAD (WITHOUT COVER)**  
**COUSSIN CHAUFFANT AVEC COUVERTURE**  
**ALMOFADA DE AQUECIMENTO COM FRONHA**  
**HEIZKISSEN MIT HÜLLE**  
**ΘΕΡΜΟΦΟΡΑ ΜΕ ΚΑΛΥΜΜΑ**  
**PODUSZKA ELEKTRYCZNA Z POSZEWKĄ**  
**VYHŘÍVACÍ DEČKA S KRYTEM**  
**SĀCULETĪ ÎNCĂLZITOR CU HUSĂ**  
**VÄRMEDYNA MED FODRAL**  
**WARMTEMAT MET AFDEKKING**  
**LÄMPÖTYYNYSUOJAN KANSSA**

**REF** SS03N(42\*63)S (GIMA 28671)

Fabbricante / Manufacturer / Fabricant / Fabricante / Hersteller / Κατασκευαστής  
/ Producent / Výrobce / Producent / Producent / Tillverkare / Valmistaja  
**Dongguan Sunbright Electric Appliance Co., Ltd.**  
No.102, Shangdong Yiheng East Road, Qishi Town,  
523455 Dongguan City, Guangdong Province, China  
Made in China

Importato da / Imported by / Importé par / Importado por / Importiert von / Εισάγεται από  
/ Importowane przez / Importováno / Importat de / Importerad av / Geïmporteerd door /  
Maahantuoja:  
**Gima S.p.A.**  
Via Marconi, 1 - 20060 Gessate (MI) Italy  
gima@gimaitaly.com - export@gimaitaly.com  
[www.gimaitaly.com](http://www.gimaitaly.com)



## Gebrauchsanweisung SS03N(42\*63)S

WICHTIGE INFORMATIONEN! FÜR ZUKÜNFTIGEN GEBRAUCH AUFBEWAHREN! Lesen Sie diese Gebrauchsanweisung sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät benutzen, und bewahren Sie sie für einen zukünftigen Gebrauch des Geräts auf.

Wenn Sie das Gerät an eine andere Person weitergeben, muss die Gebrauchsanweisung unbedingt mit dem Gerät weitergegeben werden.

Die Gebrauchsanweisung gehört zum Gerät. Sie enthält wichtige Informationen über seine Inbetriebsetzung und seinen Betrieb. Lesen Sie die Gebrauchsanweisung sorgfältig durch. Nichteinhaltung der Anweisungen kann zu schweren Verletzungen oder Schäden am Gerät führen.



### WARNUNG

Die Warnhinweise müssen beachtet werden, um Verletzungen zu vermeiden.



### VORSICHT

Diese Hinweise müssen beachtet werden, um Schäden am Gerät zu vermeiden.



### HINWEIS

Diese Hinweise liefern nützliche zusätzliche Informationen für die Installation und die Funktionsweise.



Gerät der Klasse II



Produkt gemäß EU-Richtlinie



Folgen Sie den Anweisungen



Erzeugniscode



Achtung: Anweisungen (Warnungen) sorgfältig lesen



Chargennummer



Beseitigung WEEE



Nicht in das Heizkissen stechen!



Das Heizkissen nicht zusammengefaltet benutzen!



Nicht für sehr kleine Kinder (0-3 Jahre) benutzen!



Nur für die Anwendung im Haus!



Maschinenfest, 30°C!



Nicht mit Chlor bleichen!



Das Heizkissen nicht in der Trockenschleuder trocknen!

Der Kissenbezug darf nicht in den Trockner gesteckt werden!



Nicht bügeln! Der Kissenbezug kann mit dem Bügeleisen auf einer niedrigen Temperatur eingestellt gebügelt werden!



Nicht trockenreinigen!

### SICHERHEITSHINWEISE

- Kontrollieren Sie das Gerät regelmäßig auf Verschleiß und Schäden. Wenn Sie verschlissene oder beschädigte Stellen feststellen oder feststellen, dass das Gerät unsachgemäß gebraucht wurde, sollten Sie es nicht mehr benutzen, sondern zum Anbieter zurückschicken.
- Bevor Sie das Gerät an die Stromversorgung schließen, prüfen Sie bitte nach, dass die auf dem Typenschild angegebene Versorgungsspannung mit der Netzspannung übereinstimmt.
- Knicken oder zerknautschen Sie das Heizkissen nicht während des Gebrauchs.
- Stechen Sie nicht in das Kissen, befestigen Sie keine Sicherheitsnadeln oder andere spitze oder scharfe Gegenstände an das Kissen.
- Benutzen Sie das Gerät nicht für Kinder oder Behinderte, Schlafende oder Personen mit gestörtem Temperaturempfinden (Personen, die auf Überhitzung nicht reagieren).
- Kinder unter 3 Jahren dürfen das Gerät nicht benutzen, weil Sie auf Überhitzung nicht reagieren können.

- Dieses Gerät darf nur von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkter physischer, sensorischer oder mentaler Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder in den sicheren Gebrauch des Geräts eingewiesen worden und sich den implizierten Gefahren bewusst sind.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Kinder dürfen ohne Aufsicht das Heizkissen weder reinigen noch pflegen.
- Benutzen Sie das Kissen niemals unbeaufsichtigt.
- Das Gerät darf von Kindern über 3 Jahre und unter 8 Jahren unter Aufsicht und mit dem Schalter immer auf der niedrigsten Temperatureinstellung benutzt werden.
- Das Kabel und das Schalter des Geräts können, wenn sie nicht korrekt arrangiert sind, ein Stolper- und Strangulationsrisiko darstellen und man kann darauf treten. Der Benutzer muss darauf achten, dass zu lange Verbindungen und Leitungen sicher arrangiert sind.
- Das Gerät ist nur für den privaten Gebrauch und darf nicht in Krankenhäusern verwendet werden.
- Schlafen Sie nicht ein, während das Heizkissen eingeschaltet ist.
- Eine lange Verwendung des Heizkissens bei hohen Temperatureinstellungen kann zu Hautverbrennungen führen.
- Bedecken Sie das Kissen nicht mit anderen Kissens. Der Schalter sollte nicht bedeckt oder auf oder unter das Kissen gelegt werden, solange das Gerät eingeschaltet ist.
- Setzen Sie sich nicht auf das Heizkissen. Legen Sie stattdessen das Kissen auf oder gegen den Körperteil, den Sie wärmen möchten. Das Produkt ist nur zum Wärmen von Rücken und Nacken gedacht.
- Greifen Sie nicht nach dem Heizkissen, wenn es ins Wasser gefallen ist. Ziehen Sie sofort den Netzstecker aus der Netzsteckdose.
- Halten Sie das Netzkabel fern von heißen Oberflächen.
- Tragen, ziehen oder drehen Sie das Heizkissen niemals am Netzkabel und achten Sie darauf, dass das Kabel sich nicht verknotet.
- Verwenden Sie das Heizkissen nicht, wenn es nass ist, und verwenden Sie es nur in trockenen Räumen (nicht im Badezimmer oder in anderen Feuchträumen).
- Schalter und Kabel dürfen keiner Feuchtigkeit ausgesetzt werden.
- Versuchen Sie niemals eine Betriebsstörung selbst zu reparieren. Reparaturen dürfen nur von autorisierten Fachhändlern oder anderem geeigneten Fachpersonal ausgeführt werden.
- Wenn das Anschlusskabel kaputt ist, muss es vom Hersteller, von einem Kundendienst oder einem Fachelektriker ausgetauscht werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Ein beschädigtes Anschlusskabel muss mit einem Anschlusskabel vom gleichen Typ ausgetauscht werden.
- Das Heizkissen darf nur mit dem mitgelieferten Schalter (SS03) benutzt werden.
- Bevor Sie das Heizkissen wegräumen, lassen Sie es abkühlen und falten Sie es dann zusammen.
- Wenn Sie sich wegen Gesundheitsproblemen unsicher sind, konsultieren Sie Ihren Arzt, bevor Sie das Heizkissen benutzen.
- Legen Sie das Heizkissen nicht auf Körperteile, die geschwollen, verletzt oder entzündet sind.
- Wenn Sie andauernde Muskel- und Gelenkschmerzen haben, in-

formieren Sie bitte Ihren Arzt. Andauernde Schmerzen können ein Symptom für eine ernsthafte Erkrankung sein.

- Wenn Sie beim Gebrauch des Geräts Schmerzen haben oder sich unwohl fühlen, hören Sie sofort auf, es zu benutzen.
- Keine Gegenstände auf das weggeräumte Gerät abstellen, da es auf diese Weise zerknautscht
- Nicht verwenden, wenn es nass ist
- Wenn das Gerät mit ziemlicher Wahrscheinlichkeit länger benutzt wird, zum Beispiel weil der Benutzer während des Gebrauchs einschlafen kann, sollte der Schalter auf die Position 1 gestellt werden.

## GEBRAUCH

Schließen Sie das Gerät an das Stromnetz an und schieben Sie den Schiebeschalter von der Position 0 in die Position 1. Die LED-Power-Anzeige beginnt zu leuchten. Nach ein paar Minuten können Sie spüren, wie das Kissen merklich wärmer wird. Wenn Sie eine höhere Temperatureinstellung brauchen, schieben Sie den Schalter in die nächsten Positionen von Position 2 bis in die höchste Heizstufe, Position 6. Wenn das Kissen für Sie zu heiß wird, schieben Sie den Schalter zurück in die Position 2 oder 1, nach ein paar Minuten kühlt das Heizkissen merklich ab. Um das Gerät abzuschalten, schieben Sie den Schalter zurück in die Position 0. Die LED-Power-Anzeige hört auf zu leuchten und zeigt an, dass das Gerät abgeschaltet ist. Ziehen Sie jetzt den Netzstecker vom Gerät aus der Netzsteckdose. Das Heizkissen schaltet sich nach ungefähr 90 Minuten kontinuierlicher Anwendung automatisch ab. Um es wieder einzuschalten, schieben Sie den Schalter in die Position 0 und dann wieder in die gewünschte Heizeinstellung. Wenn Sie das Gerät nicht mehr benutzen, trennen Sie es vom Stromnetz

## REINIGUNG UND PFLEGE

### Heizkissen

- Bevor Sie das Kissen reinigen, ziehen Sie den Stecker aus der Netzsteckdose und lassen Sie das Kissen für mindestens zehn Minuten abkühlen.
- Das Heizkissen ist mit einem abnehmbaren Kabel ausgestattet. Ziehen Sie den Stecker aus dem Heizkissen und räumen Sie das Kabel weg.
- Sie können das Heizkissen vorsichtig mit der Hand waschen. Legen Sie das Heizkissen am besten in eine Wanne mit lauwarmem Wasser und einem milden Reiniger und drücken Sie es vorsichtig aus.
- Spülen Sie das Kissen mehrmals aus, um das ganze Waschmittel zu entfernen.
- Legen Sie das Heizkissen zum Trocknen an einen sauberen, trockenen Ort, ohne es mit etwas zu bedecken.
- Gebrauchen Sie das Gerät erst wieder, wenn es vollständig trocken ist.

## GIMA-GARANTIEBEDINGUNGEN

Es wird die Standardgarantie B2B für 12 Monate von Gima geboten



**Entsorgung: Das Produkt darf nicht mit dem anderen Hausmüll entsorgt werden.**

**Der Benutzer muss sich um die Entsorgung der zu vernichtenden Geräte kümmern, indem er sie zu einem gekennzeichneten Recyclinghof von elektrischen und elektronischen Geräten bringt.**